



ДЕКО®

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

(ПАСПОРТ ИЗДЕЛИЯ)

Таймер для полива электронный с ЖК-дисплеем ДЕКО DKIT03 с шаровым механизмом



СОДЕРЖАНИЕ

1. ВВЕДЕНИЕ
2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ, КОМПЛЕКТАЦИЯ
3. НАЗНАЧЕНИЕ И ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ
4. ВНЕШНИЙ ВИД
5. ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ
6. ОПИСАНИЕ СБОРКИ И РАБОТЫ
7. СРОК СЛУЖБЫ И УТИЛИЗАЦИЯ
8. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ
9. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

ВВЕДЕНИЕ

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для изучения прибора – таймера для полива (далее – прибор) и правильной его эксплуатации. В данном руководстве по эксплуатации содержится информация, способствующая длительному и безопасному использованию прибора.

Производитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить в руководство по эксплуатации изменения, связанные с улучшением прибора.

Внесённые изменения будут опубликованы в новой редакции руководства по эксплуатации и на сайте компании: <https://z3k.ru>.

Перед началом работы с прибором необходимо внимательно прочитать настоящее руководство по эксплуатации.

Начав работу с прибором, покупатель подтверждает, что ознакомился с настоящим руководством по эксплуатации прибора и берет ответственность за последствия нарушения положений настоящего руководства: правил техники безопасности, эксплуатации, хранения и утилизации прибора.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	DKIT03
Диаметр входного соединения (к крану)	21мм и 26,5мм (3/4")
Диаметр выходного соединения (к шлангу через адаптер)	13мм (1/2")
Макс. давление воды	6 бар
Температура использования	5-40°C
Источник питания	2 батареи 1,5В типа ААА
Количество режимов	8

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Поставляется в частичной разобранном виде:

- Основной корпус – 1шт;
- Адаптер крана – 1шт;
- Соединительная гайка – 1шт;
- Штуцер – 1шт

В комплекте руководство по эксплуатации.

НАЗНАЧЕНИЕ И ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Прибор предназначен для автоматического полива в системах орошения.

Прибор предназначен для непродолжительных работ в бытовых условиях, в районах с умеренным климатом, с характерной температурой от 5°C до +40°C, относительной влажностью воздуха не более 80% и отсутствием прямого воздействия атмосферных осадков и чрезмерной запыленности воздуха.

Настоящий паспорт безопасности содержит самые полные сведения и требования, необходимые и достаточные для надежной, эффективной и безопасной эксплуатации прибора.

В связи с непрерывной деятельностью по усовершенствованию конструкции изделия изготовитель оставляет за собой право вносить в ее конструкцию незначительные изменения, не отраженные в настоящем паспорте безопасности и не влияющие на эффективную и безопасную работу прибора.

Внешний вид

Прибор состоит из пластмассового корпуса. Питание происходит от 2-х батареек типа ААА.

Внимательно изучите настоящее руководство по эксплуатации. Изученная информация позволит Вам научиться правильно вводить в эксплуатацию прибор и позволит избежать ошибок и опасных ситуаций.

К эксплуатации изделия допускаются только лица, достигшие совершеннолетия; имеющие навыки и/или представление о принципах работы и оперирования прибором; находящиеся в трезвом состоянии; не под действием лекарств, вызывающих сонливость и/или снижение концентрации внимания; не имеющие заболеваний, вызывающих подобные состояния, а также иных противопоказаний для работы с прибором.

ВНЕШНИЙ ВИД *



1. Адаптер крана
2. Соединительная гайка
3. ЖК-дисплей
4. Кнопки управления
5. Батарейный отсек
6. Штуцер

**может незначительно отличаться от рисунка*

ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Ознакомьтесь и строго соблюдайте нижеописанные правила техники безопасности.

Используйте прибор только по его прямому назначению, указанному в руководстве по эксплуатации.

Вовремя проводите необходимое обслуживание. Любое изменение или модификация прибора запрещается, так как это может привести к поломке и/или травмам.

Проверка прибора

• Каждый раз перед использованием прибора необходимо произвести его наружный осмотр на предмет целостности и отсутствия повреждений, надежности крепления узлов и деталей.

Внимание!

Не допускается работа при любых неисправностях прибора! Отключите прибор от источника электропитания перед проведением любых регулировок, технического обслуживания, или при хранении.

Меры безопасности

- Храните прибор в недоступном для детей месте и не позволяйте им с ним играть.
- Избегайте размещения прибора в месте, где он может подвергаться воздействию прямого солнечного света.
- Извлеките батарейки из прибора, если вы не планируете использовать его в течение длительного периода времени.
- Не бросайте батарейки в огонь. Никогда не закорачивайте батареи. Соблюдайте правильную полярность при установке батарей (+/-). Не пытайтесь заряжать непerezаряжаемые батареи.
- Не используйте прибор при температуре свыше 40°C.

Нарушение техники безопасности или неправильное использование данного прибора могут привести к серьезным травмам создать опасность возникновения пожара или взрыва.

Примечание:

Хранить прибор необходимо в закрытых или других помещениях с естественной вентиляцией, где колебания температуры и влажность воздуха существенно меньше, чем на открытом воздухе в районах с умеренным и холодным климатом, при температуре не выше +40°C и не ниже -50°C, относительной влажности не более 80% при +25°C, что соответствует условиям хранения 5 по ГОСТ 15150-89.

Транспортировать прибор можно любым видом закрытого транспорта в упаковке производителя или без нее, с сохранением изделия от механических повреждений, атмосферных осадков, воздействия химически-активных веществ и обязательным соблюдением мер предосторожности при перевозке хрупких грузов, что соответствует условиям перевозки 8 по ГОСТ 15150-89.

ОПИСАНИЕ СБОРКИ И РАБОТЫ

Установка

Для установки необходим *кран с резьбой 26,5мм.*

- Открутите соединительную гайку, чтобы освободить доступ для крана.
- Прочно соедините гайку с краном. Поверните прибор так, чтобы ЖК-дисплей был расположен к пользователю.
- Плотно завинтите соединительную гайку.
- Подсоедините шланг к выходному соединению (штуцеру), используя адаптер (не входит в комплект поставки) для надежного крепления.

Примечание: Закручивайте соединительную гайку руками. Не используйте гаечные ключи. Всегда держите крышку плотно закрытой, чтобы препятствовать попаданию грязи.

Кнопки управления

Δ ∇ – кнопки управления

⌚ – отображение текущего времени

Уст. – подтверждение ввода

Время – настройка текущей даты и времени

Прог. – настройка программы полива (1-8)

ВКЛ и ВЫКЛ – включение и отключение ручного режима полива

Внимание!

Программируйте таймер ДО соединения с краном и ДО включения воды.

Установка времени

1. Нажмите кнопку **Время**.
2. Нажмите кнопку Δ или ∇, чтобы установить текущее время (часовой интервал: 0-23 ч).
3. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить час.
4. Нажмите кнопку Δ или ∇, чтобы установить минуты (минутный интервал: 0-59 мин).
5. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить минуты.


Настройка ручного режима полива


1. Нажать кнопку **ВКЛ**;
2. Нажмите кнопку Δ или ∇, чтобы установить необходимое количество часов (от 0 до 9 ч);
3. Нажать кнопку **Уст.**, чтобы сохранить число часов.
4. Нажмите кнопку Δ или ∇, чтобы установить необходимое число минут (от 0 до 9 мин).
5. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить число минут.

Отключение воды

- Нажмите кнопку **ВЫКЛ**;
- Прибор возвращается к текущему времени.

Настройка программ автоматического полива

1. Нажмите кнопку **Прог.**
2. Нажмите кнопку Δ или ∇ , чтобы выбрать номер программы (от 1 до 8).
3. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить номер программы.
4. Нажмите кнопку Δ или ∇ , чтобы установить час, в который полив должен начаться (от 0 до 23 ч).
5. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить час начала полива.
6. Нажмите кнопку Δ или ∇ , чтобы установить минуту, в которую полив должен начаться (от 0 до 59 мин).
7. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить минуту начала полива.
8. Нажмите кнопку Δ или ∇ , чтобы установить часы продолжительности полива (от 0 до 9 ч).
9. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить часы продолжительности полива.
10. Нажмите кнопку Δ или ∇ , чтобы установить минуты продолжительности полива (от 0 до 59 мин).
11. Нажмите кнопку **Уст.**, чтобы сохранить минуты продолжительности полива.
12. Нажмите кнопку Δ или ∇ для выбора периодичности полива (от 1 до 30 дней).
13. Режим полива (например: каждый второй день (если устраивает данная периодичность, нажимаем **Уст.**, если нет - нажимаем ∇));
14. Для выбора следующей программы или редактирования, просмотра существующих программ нажмите кнопку **Прог.** и повторите шаги 1-14 или закончите настройки нажатием  и возвратитесь к текущему времени.

Знак , который высвечивается в конце, не имеет никакой функции и активен только на приборах с датчиком влажности. Нажатие клавиши **Уст.** заканчивает программирование.

Проверка программы полива

- Нажмите кнопку **Прог.**
 - Нажмите кнопку Δ или ∇ для отображения соответствующих данных по программам.
 - Если необходимо скорректировать режим полива, для перестройки программ необходимо также нажать кнопку **Прог.**, затем Δ или ∇ и повторить процесс, описанный выше.

Временный полив

- Нажмите **ВКЛ**.
- На экране отобразится мигающее время выполнения.
- Нажмите Δ или ∇ , чтобы установить часы полива.
- Нажмите **Уст.** для подтверждения.

- Используйте тот же метод для установки минут полива и нажмите **Уст.**, чтобы начать полив до истечения времени.
- Самое длительное время настройки составляет 9 часов 59 минут.
- Нажмите кнопку ВКЛ, а затем дважды кнопку УСТ. Звуковой сигнал таймера указывает на то, что открыто меню выбора интервала временного полива.
- По умолчанию временный полив установлен на 2 минуты.
- Если вы хотите немедленно прекратить полив нажмите **ВЫКЛ.**

ВНИМАНИЕ!

- Сухая электрическая батарея имеет длительный срок службы. Срок службы обычной батареи составляет 6 месяцев. Если батарея разряжена или разрядится, система отключится и прекратит орошение. Чтобы предотвратить эту ситуацию, пожалуйста, заменяйте батарейки своевременно. В противном случае, после установки новой батареи, программа покажет некоторые ошибки. Откройте прозрачную крышку и замените батареи. После настройки программы, пожалуйста, вовремя закройте прозрачную крышку.
- Поскольку растения предъявляют разные требования к количеству воды, рекомендуем пересматривать настройки при смене сезона.
- Таймер имеет функцию памяти, после замены батареи программа все равно будет работать.
- Из-за грязи в воде, пожалуйста, очищайте фильтр, чтобы предотвратить застой.
 - В настройках времени, ручного запуска и настройки режима остановите нажатие клавиши примерно на 10 секунд, и система автоматически переключится в режим времени (автоматическая работа).
 - Когда таймер начнет полив, вы не сможете выполнить другую операцию, кроме закрытия и остановки.
 - Зимой, если температура наружного воздуха ниже 0°C, таймер должен быть установлен внутри помещения, чтобы предотвратить образование трещин при замерзании. Если это требование не осуществляется, а таймер выходит из строя, гарантийное обслуживание не предусмотрено.
 - Пожалуйста, установите таймер вертикально. Рабочее давление: 0-6 Бар.

Чистка

Протрите прибор чистой влажной тканью при необходимости. Не используйте для очистки устройства никакие химические, щелочные, абразивные или дезинфицирующие вещества, так как они могут повредить его поверхность.

СРОК СЛУЖБЫ И УТИЛИЗАЦИЯ

При соблюдении требований, указанных в настоящем руководстве по эксплуатации и в гарантийном талоне, срок службы товара составляет 3 года.

По окончании срока службы возможно использование прибора по назначению, если его состояние отвечает требованиям безопасности и прибор не утратил свои функциональные свойства.

Не выбрасывайте прибор, а также комплектующие и составные детали в бытовые отходы! Отслуживший свой срок прибор должен утилизироваться в соответствии с Вашими региональными нормативными актами по утилизации.

За подробной информацией о пунктах по сбору электроприборов обращайтесь в свой административный округ, в местную службу по переработке отходов или в магазин, в котором был куплен прибор.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Если полив не осуществляется, проверьте следующие пункты:

- ✓ Убедитесь, что кран открыт.
- ✓ Проверьте батареи. Если заряд слишком низок для работы таймера, индикатор батареи на передней панели будет быстро мигать. Замените батареи на новые.
- ✓ Убедитесь, что таймер переключен в автоматический режим.
- ✓ Убедитесь, что интервал полива больше, чем длительность полива. Например, вы не можете установить интервал полива 1 час и время полива более, чем 60 минут.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантийный срок эксплуатации прибора составляет 12 месяцев со дня продажи розничной сетью (магазином). Если прибор эксплуатировался в коммерческих целях (профессионально), срок гарантии составляет 1 месяц со дня продажи.

Гарантийный ремонт осуществляется при соблюдении следующих условий:

1. Наличие кассового чека.
2. Предоставление неисправного прибора в комплекте в чистом виде.

Гарантийное обслуживание не предоставляется:

1. На прибор, у которого неразборчив или изменен серийный номер (при наличии;
2. На последствия самостоятельного ремонта, разборки, чистки и смазки прибора в гарантийный период (не требуемые по инструкции эксплуатации), о чем свидетельствуют, например, заломы на шлицевых частях крепежа корпусных деталей;
3. На неисправности, возникшие в результате несообщения о первоначальной неисправности;
4. На прибор, который эксплуатировался с нарушениями инструкции по эксплуатации или не по назначению;
5. На повреждения, дефекты, вызванные внешними механическими воздействиями, воздействием агрессивных средств и высоких температур или иных внешних факторов, таких как дождь, снег, повышенная влажность и др.;
6. На неисправности, вызванные попаданием в прибор инородных тел, небрежным или плохим уходом, повлекшими за собой выход из строя прибора;
7. На неисправности, возникшие вследствие перегрузки, повлекшие за собой выход из строя двигателя или других узлов и деталей, а также вследствие несоответствия параметров электросети номинальному напряжению;
8. На неисправности, вызванные использованием неоригинальных запасных частей и принадлежностей;
9. На недостатки изделий, возникшие вследствие эксплуатации с не устраненными иными недостатками;
10. На недостатки изделий, возникшие вследствие технического обслуживания и внесения конструктивных изменений лицами, организациями, не являющимися авторизованными сервисными центрами;
11. На естественный износ изделия и комплектующих в результате интенсивного использования;
12. На такие виды работ, как регулировка, чистка, смазка, замена расходных материалов, а также периодическое обслуживание и прочий уход за изделием, оговоренным в Руководстве (Инструкции по эксплуатации);
13. Предметом гарантии не является неполная комплектация изделия, которая могла быть обнаружена при продаже изделия;

Гарантия не распространяется комплектующие и составные детали, являющиеся расходными и быстроизнашивающимися, к которым относятся:

- оснастка (сменные принадлежности) входящие в комплектацию или устанавливаемые пользователем, например, биты, удлинители, перемешивающие насадки и прочая сменная оснастка;

Перечень сервисных центров Вы можете посмотреть на сайте: <https://z3k.ru/service/>
Перейти по ссылке можно отсканировав QR код:



Экспортер/Изготовитель: NINGBO GI POWER IMPORT & EXPORT CO., LTD./
НИНБО ДЖИАЙ ПАУЭР ИМПОРТ ЭНД ЭКСПОРТ КО., ЛТД.

Адрес экспортера/изготовителя: CBD of Yinzhou District, Ningbo City, Zhejiang Province, P.R. China/СИБИДИ ОФ ИНЬЧЖОУ ДИСТРИКТ, НИНБО, ЧЖЭЦЗЯН, КИТАЙ

Импортер/Организация, уполномоченная принимать претензии: ООО “ДЕКО ЕВРОПА”

Адрес импортера: 107078, Москва г, Новорязанская ул, дом 18

Тел.+7(905)518-81-22

E-mail: info@z3k.ru

Сделано в Китае

Дата производства указана на индивидуальной упаковке.

Изделие соответствует требованиям:

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»;

ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».





ДЕКО®

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

www.zitrek.ru

№ _____

Наименование изделия и модель _____

Серийный номер _____

Дата продажи _____ Подпись продавца _____



М.П.

Сервисные центры:

Штамп торговой
организации

ВНИМАНИЕ! Не заполненный гарантийный талон – НЕДЕЙСТВИТЕЛЕН!

1. УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ:

- 1.1 Гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока и обусловленные производственными факторами.
- 1.2 Гарантийные обязательства имеют силу при наличии заполненного гарантийного талона. Гарантийный срок исчисляется от даты продажи техники, которая фиксируется в гарантийном талоне.
- 1.3 Гарантия покрывает стоимость замены дефектных частей, восстановление таких частей или получение эквивалентных частей, при условии правильной эксплуатации в соответствии с Руководством по эксплуатации. Дефектной частью (изделием) считается часть (изделие), в которой обнаружен заводской брак, существовавший на момент поставки (продажи) и выявленный в процессе эксплуатации.
- 1.4 Гарантийные обязательства не покрывают ущерб, нанесенный другому оборудованию, работающему в сопряжении с данным изделием.
- 1.5 Гарантия не покрывает запасные части или изделия, поврежденные во время транспортировки, установки или самостоятельного ремонта в процессе неправильного использования, перегрузки, недостаточной смазки, в результате невыполнения требований или ошибочной трактовки Руководства (инструкции) по эксплуатации, которые могли стать причиной или увеличили повреждение, если была изменена настройка, если изделие использовались в целях для которого оно не предназначено.
- 1.6 Гарантийные обязательства не покрывают ущерб вызванный действием непреодолимой силы (несчастный случай, пожар, наводнение, удар молнии и т.п.).
- 1.7 С момента отгрузки товара со склада продавца и перехода прав собственности от продавца к покупателю, все риски связанные с транспортировкой и перемещением отгруженных товаров в гарантийные обязательства не входят.
- 1.8 Покупатель доставляет изделие в ремонт самостоятельно и за свой счет, изделие должно быть в чистом виде.

2. ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ:

- 2.1 Гарантийные обязательства не распространяются на: принадлежности, расходные материалы, и запасные части, вышедшие из строя вследствие нормального износа в процессе эксплуатации оборудования, такие как: приводные ремни; резиновые амортизаторы и вибрационные узлы крепления; стартер ручной, муфта центробежная, транспортные колеса; топливные, масляные и воздушные фильтры; свечи зажигания, трос газа; затирочные лезвия и диски, гибкие валы, диски для резки швов, чашки шлифовальные, зубчатые резак; на масла и ГСМ, а так же неисправности, возникшие в результате несвоевременного устранения других ранее обнаруженных неисправностей.
- 2.2 Владелец лишается права проведения бесплатного ремонта и дальнейшего гарантийного обслуживания данного изделия при наличии механических повреждений или несанкционированного ремонта, нарушении правил эксплуатации, несвоевременного проведения работ по техническому обслуживанию узлов и механизмов изделия, повреждений, возникших в результате продолжения эксплуатации оборудования при обнаружении недостатка масла и ГСМ.
- 2.3 Для техники имеющей в своем составе двигатель внутреннего сгорания, гарантийные обязательства не действуют в следующих случаях:
 - отложений на клапанах, загрязнения элементов топливной системы, обнаружения следов применения некачественного или несоответствующего топлива, масла и смазок, указанных в Руководстве по эксплуатации.
 - наличия задиров, трещин в трущихся парах двигателя и любых поломок, вызванных перегревами двигателя, неисправности, повлекшие механические деформации по вине Потребителя.
 - применения неоригинальных запасных частей при ремонте или обслуживании.
 - любых изменений в конструкции изделия.
 - повреждения узлов и/или деталей вследствие несоблюдения правил транспортировки и/или хранения.
- 2.4 Сервисный центр не несет ответственности, ни за какой ущерб или упущенную выгоду в результате дефекта (брака) оборудования.

ГАРАНТИЙНЫЙ СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ:

12 календарных месяцев или 1000 моточасов наработки (в зависимости от того, что наступит раньше) начиная с момента продажи.

Товар получен в исправном состоянии, без повреждений, в полной комплектности, проверен в моем присутствии.

Претензий к качеству товара, комплектации, упаковке, внешнему виду – НЕ ИМЕЮ.

С условиями гарантийного обслуживания ознакомлен и согласен. Подпись покупателя _____

ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНЫЙ РЕМОНТ

№ _____
Дата приемки _____
Сервисный центр _____
Дата выдачи _____
Подпись клиента _____
Тел. и адрес клиента _____

ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНЫЙ РЕМОНТ

№ _____
Дата приемки _____
Сервисный центр _____
Дата выдачи _____
Подпись клиента _____
Тел. и адрес клиента _____